

# 乘坐公交的三个快速步骤



## 1 计划您的行程

### 客户服务

Pierce Transit 公司客户服务人员很乐意为您规划公交行程。服务热线: 253.581.8000, 拨通后按 1, 再按 1; 服务时间: 周一至周五, 上午 6:30 至下午 6:30。提供您的出发地、目的地、希望出行的日期以及到达时间。

### 在 [PierceTransit.org](http://PierceTransit.org) 上规划行程

可随时登录 Pierce Transit 主页, 只需输入“出发点 (Origin)”和“目的地 (Destination)”, 就会获得一份旅行计划! 旅行计划可打印出来随身携带。

### Transit 应用程序

Transit 提供 Pierce Transit 公司所有公交和该地区其他公交出行的实时到站信息。查询最喜欢的公交线路状态, 或是获取操作步骤说明, Transit 都能满足您的需求。可从 Apple 或 Google 应用商店下载该程序。



规划行程 Transit 应用程序

## 2 支付您的车费

### Passage: Transit Ticketing 应用程序

这是一种通过智能手机即可购买 Pierce Transit 车票和公交卡的简单方式。Passage 提供: 应用商店具有 Transit 购票功能, 但只适用于乘坐 Pierce Transit 公交时使用。即刻体验 — 免费且设置简单!



### 现金

上车时, 票箱上有一个收取美元钞票位置, 顶部有一个硬币投币口。请备好零钱, 票箱不找零。成人单程: 2 美元, 全天: 5 美元 | 老年人和青少年半价\*



### 全天通票

Pierce Transit 全天通票可在 Pierce Transit 公交上购买。只需告诉司机, 然后将准确的现金插入票箱。您会收到一张公交卡, 卡背面印有到期日期和时间。收到当天即可乘坐下一班 Pierce Transit 公交。乘车时只需将公交卡滑入磁条读卡器, 即可乘坐!



## ORCA

若经常乘坐 Pierce Transit 公交，可考虑使用兼容该公司公交卡的 ORCA 卡，这种方式既方便又省钱。我们的客服人员可以帮助您选择最符合您需求的公交卡。



### ORCA 卡很容易办理

- **在线:** orccard.com
- **通过电话:** 1.888.988.6722 或 TTY 中继电话: 711。

- **亲自办理:** Tacoma Dome 车站的 Pierce Transit 公交商店提供 ORCA 卡的售卖。购卡时，只需支付少量费用，然后添加公交卡或电子钱包（像现金一样用来支付车费）即可。如果您目前从雇主或其他组织那里获得了交通补助，询问您的员工交通协调员如何办理一张 ORCA 卡。

## 降低的票价\*

如果您为 65 岁或以上，符合医生认证的残障资格，或有 Medicare 卡，您可以使用折扣车票乘车。在支付折扣车票时，您必须出示有效的区域降低票价许可证 (RRFP)。想知道您是否符合资格，请联系客服或访问 [PierceTransit.org/PT-fares](http://PierceTransit.org/PT-fares)。

18 岁及以下的青年可享受 Pierce Transit 票价为 \$1.00 的青年车票。青少年购卡时须携带能证明年龄的身份证件，便于司机核实。

## 3 祝您乘车愉快

**现在您有了计划和车票，是时候出发了！ 确保至少提前5分钟到达您的车站。**

上车时，如有困难，可要求公交操作员降低斜坡台或让巴士降低。如果您使用轮椅，操作员将协助您固定您的设备。



如果您不确定在哪里下车，可以让操作员在到站时通知您。

上车后，您可以查看阅读器，它会告诉您您所在的路线位置。您也可以听停车报站通知。当报出您的站点时，拉动绳子以触发停车请求，然后请您一直坐在位置上等待停车。

换乘时如不确定下一趟班车的上车点，请向接线员寻求帮助。

## 翻译服务

Translation service is available in more than 200 languages, by calling 253.581.8000, option 1.

Llame al 253.581.8000. Habrá un representante y servicio de traducción en español disponible para atenderle.

Заказать услуги представителя с переводом на русский язык можно по телефону 253-581-8000.

Xin gọi 253-581-8000 để nói chuyện với Nhân Viên Đại Diện Ban Phục Vụ Khách Hàng là người sẽ cung cấp dịch vụ thông dịch Việt Ngữ.

Tawagan ang 253-581-8000 upang makipag-usap sa Representatibo ng Pangserbisyong Kustomer na magbibigay ng serbiyong pagsasalin ng wika sa Tagalog.

한국어 번역 서비스를 제공하는 상담원과 통화: 통화하시려면 253-581-8000 으로 전화하십시오.

អាចទំនាក់ទំនងភ្នាក់ងារសេវាបកប្រែភាសាខ្មែរ (កម្ពុជា) ដោយប្រើ ដោយហៅតាមរយៈ លេខទូរស័ព្ទ ២៥៣-៥៨១-៨០០០ ។

致电253-581-8000 联系客户服务代表，将提供中文翻译服务。